

Skrócona instrukcja obsługi

Pełną instrukcję obsługi telefonu można pobrać ze strony www.alcatel-mobile.com. Na tej stronie można zapoznać się również z odpowiedziami na najczęściej zadawane pytania.



www.sar-tick.com

Współczynnik SAR mieści się w wymaganych granicach i nie przekracza 2,0 W/kg. Maksymalne wartości współczynnika SAR podano szczegółowo w części **Fale radiowe**.

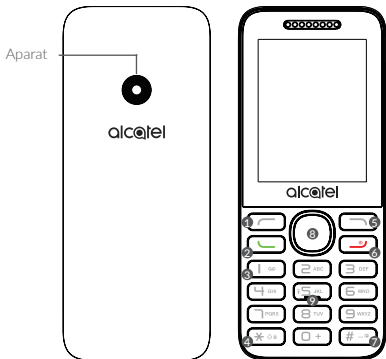
Urządzenie, które znajduje się blisko ciała, należy przechowywać w specjalnej osłonie, na przykład w pokrowcu, lub zachować odległość od ciała wynoszącą 5 mm. Pozwoli to zmniejszyć ryzyko związane z narażeniem na działanie fal radiowych. Telefon może emitować fale radiowe, nawet jeżeli nie jest wykonywane połączenie.



CHROŃ SŁUCH

Aby uniknąć ryzyka uszkodzenia słuchu, nie słuchaj głośnej muzyki przez dłuższy czas. Zachowaj ostrożność, zbliżając urządzenie do ucha, gdy włączony jest głośnik.

1 Twój telefon.....



- 1 Lewy przycisk ekranowy
- 2 Rejestr połączeń (z ekranu bezczynności)
Wybieranie połączenia
- 3 Poczta głosowa (naciśnięcie i przytrzymanie)
- 4 Blokada klawiatury (naciśnięcie i przytrzymanie *0#)
- 5 Prawy przycisk ekranowy
- 6 Włączanie/wyłączanie
Zakończenie połączenia
- 7 Alarm wibracyjny (włączono tryb wibracji)
- 8 Przycisk nawigacyjny:
Potwierdzenie wyboru 
Zwiększenie głośności 
Zmniejszenie głośności 
Przejdź w lewo 
Przejdź w prawo 
- 9 Latarka

1.1 Przyciski i złącza



Przycisk nawigacyjny

Potwierdzenie wyboru (naciśnięcie środkowej części przycisku)

Lewy przycisk ekranowy

- Odblokowanie klawiatury
- Przejdź do menu głównego



Wybieranie połączenia

Dostęp do rejestru połączeń (z poziomu głównego)

Prawy przycisk ekranowy

Dostęp do kontaktów



Przycisk zasilania

- Włączanie/wyłączanie telefonu (naciśnięcie i przytrzymanie)
- Zakończenie połączenia
- Powrót do ekranu głównego
Z poziomu ekranu głównego



• Wprowadzenie cyfry „1* (naciśnięcie i przytrzymanie)

• Wybranie numeru poczty głosowej (naciśnięcie i przytrzymanie)

W trybie edycji

• Wprowadzenie najczęściej wybieranych symboli

• Wprowadzenie cyfry „1* (naciśnięcie i przytrzymanie)



Z poziomu ekranu głównego

Wprowadzenie cyfry „0”

Wprowadzenie znaku „+” (naciśnięcie i przytrzymanie). Znaku „+” używany jest do wybierania połączeń międzynarodowych.

W trybie edycji:

Wprowadzenie cyfry „0” (naciśnięcie i przytrzymanie)

Z poziomu ekranu głównego
Wprowadzenie „*”

Blokada klawiatury (naciśnięcie i przytrzymanie)

W trybie edycji

Zmiana języka wprowadzania

Przejdź do listy metod wprowadzania



Z poziomu ekranu głównego

Wprowadzanie „#”

Aktywacja/dezaktywacja trybu wibracji

W trybie edycji

Dodanie spacji

Wprowadzenie symboli (naciśnięcie i przytrzymanie)



Z poziomu ekranu głównego

Wprowadzenie cyfry „5”

Włączenie/wyłączenie latarki

1.2 Ikony paska stanu⁽¹⁾



Stan baterii



Zasięg



Tryb spotkania: telefon wibruje, ale nie dzwoni i nie wydaje sygnałów dźwiękowych.



Tryb cichy: telefon nie dzwoni, nie wydaje sygnałów dźwiękowych i nie wibruje.



Status Bluetooth (aktywny)



Tryb samolotowy



Sluchawki podłączone



Zaprogramowany budzik



Nieodebrane połączenia



Stan połączenia GPRS



Roaming



Nieprzeczytany SMS



Pełna skrzynka odbiorcza



Przekazywanie połączeń

⁽¹⁾ Ikony oraz rysunki znajdujące się w niniejszej instrukcji mają wyłącznie charakter informacyjny.

2 Pierwsze kroki.....

2.1 Konfiguracja

Zdejmowanie i zakładanie pokrywy baterii



Wkładanie i wyjmowanie baterii



Wkładanie i wyjmowanie karty microSD



Wkładanie i wyjmowanie karty SIM



Kartę SIM umieść tak, aby układ scalony skierowany był w dół, i wsuń kartę do obudowy. Upewnij się, że karta włożona jest prawidłowo. Aby wyjąć kartę, naciśnij ją i wysuń.



Modele na jedną kartę obsługują tylko karty mini-SIM. Nie podejmuj prób wkładania innych kart typu SIM, jak micro lub nano, może to bowiem spowodować uszkodzenie telefonu.

Ładowanie baterii



- Podłącz ładowarkę do telefonu, a następnie wóź wtyczkę do gniazdka.
- Jeśli bateria jest całkowicie rozładowana, uruchomienie telefonu może być możliwe dopiero po 20 minutach.
- Nie wciskaj na siłę wtyczki do gniazdka.
- Przed podłączeniem ładowarki upewnij się, że bateria włożona jest prawidłowo.
- Gniazdko zasilania powinno znajdować się blisko telefonu i być łatwo dostępne (unikaj używania przedłużaczy).
- Zaleca się, aby podczas pierwszego ładowania całkowicie naładować baterię (trwa to około 3 godzin).
- Aby zmniejszyć pobór i zużycie energii przy w pełni naładowanej baterii, wyjmij ładowarkę z gniazdka, zmniejsz czas podświetlenia itd.



Ładowanie jest zakończone, kiedy animacja przestanie być odtwarzana.

2.2 Włączanie telefonu




Przytrzymaj przycisk , dopóki telefon nie włączy się.

2.3 Wyłączanie telefonu


Przytrzymaj przycisk  na ekranie bezczynności.

3 Połączenia

3.1 Nawiązywanie połączenia

Wprowadź żądany numer, a następnie naciśnij przycisk , aby zainicjować połączenie. Jeśli popełnisz błąd, źle wpisane cyfry możesz skasować, naciskając przycisk . Aby zakończyć połączenie, naciśnij przycisk .

Nawiązywanie połączeń alarmowych

Jeśli telefon ma zasięg, wybierz numer alarmowy i naciśnij przycisk , aby nawiązać połączenie alarmowe. Połączenie alarmowe można nawiązać nawet bez karty SIM, przed podaniem kodu PIN lub przy zablokowanej klawiaturze.

3.2 Nawiązywanie połączenia z pocztą głosową⁽¹⁾

Aby przejść do poczty głosowej, przytrzymaj przycisk .

3.3 Odbieranie połączenia

Aby odebrać połączenie przychodzące, naciśnij przycisk ; aby je zakończyć – naciśnij przycisk .

3.4 Funkcje dostępne podczas połączenia




Podczas rozmowy można używać książki, kalendarza czy wiadomości bez konieczności rozłączenia się.

⁽¹⁾ Aby sprawdzić dostępność usługi, należy skontaktować się z operatorem sieci komórkowej.

4 Kontakty



4.1 Korzystanie z kontaktów

Aby uzyskać dostęp do pamięci połączeń, na ekranie bezczynności naciśnij przycisk  lub naciśnij przycisk  i wybierz z menu ikonę .



. W tym menu znajdziesz wszystkie kontakty.

4.2 Dodawanie kontaktu

Wybierz opcję **Dodaj do** i zapisz kontakt w telefonie lub na karcie SIM.


5 Rejestry połączeń..



Aby uzyskać dostęp do historii połączeń, na ekranie bezczynności naciśnij przycisk  lub naciśnij przycisk  i wybierz z menu ikonę .

6 Ustawienia




Z poziomu menu głównego wybierz opcję  i zaznacz funkcję, której ustawienia chcesz zmienić: **Ustawienia telefonu**, **Wyświetlacz**, **Bezpieczeństwo**, **Ustawienia połączeń**, **Połączenia** i **Zasady i bezpieczeń.**

7 Wiadomości



Tworzenie wiadomości

Aby utworzyć wiadomość tekstową/multimedialną, wybierz opcję **Wiadomości** z poziomu menu głównego lub wybierz widget . Oprócz utworzenia własnej wiadomości i wysłania jej do odbiorcy z książki SIM możesz również wybrać zdefiniowaną wiadomości z menu **Wstaw szablon**. Aby przejść do wszystkich opcji podczas wpisywania wiadomości, wybierz „**Opcje**”.



Wiadomość SMS zawierająca więcej niż podaną liczbę znaków (zależnie od języka) zostanie potraktowana jak kilka wiadomości i obciążona odpowiednią opłatą. Znaki specjalne (akcenty) zwiększają rozmiar wiadomości SMS, co może skutkować wysłaniem do odbiorcy kilku wiadomości.

8 Profile

Telefon umożliwia wybór spośród kilku profili użytkownika umożliwiających dostosowanie wybranych ustawień do konkretnych wydarzeń i otoczenia.

9 Gry

W telefonie dostępnych jest siedem gier: **Bubble Bash 2**, **Ninja Up**, **Sky Gift**, **Danger Dash**, **Nitro Racing**, **Block Breaker** i **Air Strike**. Więcej informacji znajduje się w menu „Pomoc” każdej z gier.




10 Aparat

Telefon wyposażony jest w aparat. Zdjęcia i nagrania wideo można:

- Zapisać na karcie microSD lub w pamięci telefonu.
- Wysłać jako wiadomość multimedialną (MMS) do telefonu komórkowego.
- Wysłać bezpośrednio przez MMS lub Bluetooth.
- Ustawić jako tapetę na ekranie głównym.

- Prześłać do komputera poprzez kabel USB lub za pomocą karty microSD.

11 Kamera

Interfejs kamery jest dostępny bezpośrednio z poziomu menu. Naciśnij przycisk , aby rozpocząć nagrywanie, lub , aby wyświetlić więcej opcji i ustawień. Aby przełączać między aparatem a kamerą, wybierz **Opcje/Więcej opcji** lub naciśnij lewą lub prawą stronę przycisku .




12 Pliki

Telefon umożliwia zarządzanie plikami znajdującymi się w pamięci telefonu i na obsługiwanej karcie microSD. Istnieje możliwość wybrania pojemności karty microSD. Możesz tworzyć nowe foldery oraz usuwać, edytować, przeszukiwać i zaznaczać istniejące pliki i foldery oraz wyświetlać ich szczegóły.

13 Muzyka



Funkcję tę możesz uruchomić z poziomu menu głównego, wybierając opcję „**Muzyka**”.

Możesz swobodnie zarządzać plikami muzycznym zapisanymi zarówno na karcie microSD, jak i w telefonie.

Ta funkcja umożliwia odtwarzanie plików audio. Naciśnij przycisk , aby odtworzyć/wstrzymać odtwarzanie; naciśnij lewą lub prawą stronę przycisku , aby odtworzyć poprzedni lub następny utwór; naciśnij górną lub dolną część przycisku , aby dostosować głośność.

14 Galeria wideo



Ta funkcja umożliwia odtwarzanie plików multimedialnych. Naciśnij przycisk  aby odtworzyć/wstrzymać odtwarzanie filmu wideo; naciśnij górną lub dolną część przycisku  aby dostosować głośność.

15 Galeria zdjęć



Wykonane zdjęcia są zapisywane w bibliotece **Galeria zdjęć** w telefonie lub karcie microSD. Z poziomu tej biblioteki dostępne są opcje **Ustaw jako tapetę**, **Usuń**, **Udostępnij** przez MMS lub Bluetooth, **Zaznacz**, **Zmień nazwę** i **Pokaz slajdów**.

16 Kalkulator



Wprowadź liczby i wybierz działanie za pomocą przycisku nawigacyjnego, jak na standardowym kalkulatorze.

Naciśnij lewy przycisk ekranowy, aby wyświetlić wynik.

17 Radio FM



Telefon wyposażony jest⁽¹⁾ w radio. Aplikacja ta działa jak zwykłe radio i może nagrywać aktualnie ustawiony kanał. Radia można słuchać nawet w trakcie działania innych aplikacji.

⁽¹⁾ Jakość odbieranej transmisji zależy od zasięgu nadajnika radiowego znajdującego się na danym obszarze.

18 Przeglądarka



Ta funkcja umożliwia przeglądanie Internetu za pomocą telefonu komórkowego zgodnie z własnymi preferencjami.

Uwaga: Skontaktuj się z operatorem lokalnym celem uzyskania informacji na temat opłat i konfiguracji.

19 Kalendarz.....



Po przejściu do tego menu z poziomu menu głównego wyświetlany jest kalendarz miesięczny, w którym możesz zapisywać informacje o ważnych spotkaniach, zadaniach itd. Dni, do których przypisane są alarmy głosowe, są oznaczone.

20 E-book.....



W tym menu możesz zarządzać dokumentami cyfrowymi i czytać je.

21 Bluetooth.....



Ta funkcja umożliwia wymianę danych, takich jak filmy wideo, zdjęcia czy pliki audio, z innymi znajdującymi się w zasięgu parowania urządzeniami obsługującymi Bluetooth.

22 Rejestrator.....



Rejestrator umożliwia nagrywanie dźwięków i głosu. Telefon obsługuje pliki w formacie AMR, MP3 i WAV. Nagrane pliki są automatycznie zapisywane na **liście nagrań**

23 Przelicznik



Po wybraniu opcji **masa** możesz szybko przeliczyć kilogramy na funty czy kilogramy na uncje. Opcja **długość** pozwala przeliczyć kilometry na mile, metry na jardy i stopy oraz centymetry na cale.

24 Notatki



Notatki tekstowe można tworzyć i zarządzać nimi z poziomu menu „**Notatki**” z poziomu menu głównego.

25 Alarm



Telefon wyposażony jest we wbudowany budzik z funkcją drzemki. Możesz skonfigurować do pięciu alarmów z funkcją wznowienia oraz innymi ustawieniami.

26 Fałszywe połączenie



Program umożliwia wykonanie połączenia do siebie poprzez wykorzystanie numeru/nazwiska osoby dzwoniącej i dzwonka w wyznaczonym czasie. Pomaga dyskretnie wymknąć się z niektórych sytuacji wtedy, kiedy chcesz. Połączenie można odrzucić za pomocą przycisku Zakończ.

27 Alarm głosowy



Z poziomu tego menu możesz tworzyć pliki głosowe i ustawiać je jako alarmy.

28 Zegar światowy.....



Pierwszy zegar wskazuje godzinę w lokalizacji ustawionej podczas konfiguracji telefonu. Możesz dodać więcej miast, aby sprawdzić godzinę w innych strefach czasowych.

29 Minutnik




Minutnik służy do odliczania określonego czasu. Naciśnij przycisk  aby rozpocząć odliczanie.

30 Latarka



Telefon posiada wbudowaną latarkę. Latarkę można włączyć/wyłączyć, korzystając z opcji „**Latarka**” w menu głównym.

Latarkę włącza się i wyłącza również poprzez naciśnięcie i przytrzymanie przycisku  z poziomu ekranu głównego.

31 Filtr połączeń.....



Po włączeniu czarnej listy wszystkie połączenia od znajdujących się na niej osób będą automatycznie blokowane. Po włączeniu białej listy akceptowane będą połączenia tylko od tych osób, które znajdują się na białej liście.

32 STK



Telefon obsługuje funkcję STK (SIM Tool Kit). Dostępność poszczególnych elementów zależy od rodzaju karty SIM oraz sieci. Menu usługi zostanie automatycznie dodane do telefonu, jeżeli karta SIM oraz sieć są zgodne z jej wymaganiami.

Aby sprawdzić dostępność usługi, należy skontaktować się z operatorem sieci komórkowej.

Środki ostrożności

Zalecane jest staranne zapoznanie się z treścią niniejszego rozdziału przed uruchomieniem telefonu. Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikłe na skutek niewłaściwego lub niezgodnego z niniejszą instrukcją użytkowania telefonu.

• ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA PODCZAS UŻYTKOWANIA TELEFONU W SAMOCHODZIE:

Najnowsze badania wykazują, że używanie telefonu komórkowego podczas jazdy, nawet z zestawem głośno-mówiącym (samochodowy zestaw głośno-mówiący, zestaw słuchawkowy), wiąże się z ryzykiem wypadku. Zalecane jest korzystanie z telefonu komórkowego wyłącznie w czasie postoju.

Kiedy jedziesz, nie używaj telefonu oraz słuchawek do słuchania muzyki lub radia. Używanie słuchawek może być niebezpieczne oraz zakazane w niektórych rejonach. Telefon emituje fale elektromagnetyczne, które mogą zakłócać działanie elektronicznych systemów samochodu takich jak ABS, poduszki powietrzne. W związku z powyższym:

- nie należy kłaść telefonu na desce rozdzielczej oraz w okolicach poduszek powietrznych,
- należy sprawdzić u sprzedawcy lub producenta samochodu czy urządzenia elektroniczne samochodu są dobrze izolowane.

• WARUNKI UŻYTKOWANIA:

Od czasu do czasu dla optymalnego działania wyłącz telefon. Wyłącz telefon przed wejściem na pokład samolotu. Telefonu nie wolno włączać w szpitalu, za wyjątkiem miejsc do tego wyznaczonych.

Podobnie jak inne urządzenia tego typu, telefony komórkowe mogą zakłócać działanie urządzeń elektrycznych, elektronicznych lub radiowych znajdujących się w ich sąsiedztwie.

Telefonu nie wolno włączać w pobliżu gazu i substancji łatwopalnych. Należy ściśle przestrzegać przepisów odnoszących się do użytkowania telefonów na stacjach enzychnych, w zakładach chemicznych oraz w miejscach, gdzie występuje ryzyko eksplozji.

Nie wolno zbliżać włączonego telefonu do urządzeń medycznych na Odległość mniejszą niż 15 cm (rozrusznik serca, aparat słuchowy, pompa insulinowa itp.). Podczas rozmowy należy trzymać telefon przy uchu, na którym nie ma aparatu słuchowego lub po stronie, po której nie ma rozrusznika serca (w przypadku używania tych urządzeń).

Aby uniknąć nadwężenia słuchu, klawisz odpowiadający za odebranie rozmowy należy nacisnąć przed przyłożeniem telefonu do ucha. W przypadku trybu głośnomówiącego, telefon należy trzymać z dala od ucha, gdyż zwiększona głośność może spowodować uszkodzenie słuchu.

Nie należy pozwalać dzieciom używać telefonu i/lub bawić się nim i akcesoriami bez nadzoru.

Jeśli wymieniamy obudowę telefonu, należy pamiętać, że jego środek może zawierać elementy, które mogą spowodować reakcję alergiczną.

Telefonu należy używać z dbałością w miejscach uchych, czystych, wolnych od kurzu.

Telefon nie powinien być narażony na działanie niekorzystnych warunków atmosferycznych (wilgoć, deszcz, kurz, morskie powietrze, itp.). Zalecany przez producenta zakres temperatur roboczych wynosi od -10°C do +55°C.

Powyżej 55°C działanie wyświetlacza może zostać zakłócone chociaż jest to nieszkodliwe i przejściowe.

Numery alarmowe mogą nie działać w niektórych sieciach. Nigdy nie polegaj na swym telefonie jeśli chodzi o numery alarmowe.

Telefonu nie wolno samodzielnie rozkręcać ani naprawiać.

Telefonu nie wolno upuszczać, rzucać nim lub wyginać.

Telefonu nie wolno malować farbami.

Używaj jedynie baterii, ładowarek oraz akcesoriów zalecanych przez firmę TCL Communication Ltd. Ispółki stowarzyszone oraz te, które są kompatybilne z modelem telefonu. Firma TCL Communication Ltd. oraz spółki stowarzyszone nie ponoszą odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku korzystania z innych baterii lub ładowarek.

Należy pamiętać o robieniu kopii zapasowych lub spisywaniu wszystkich ważnych informacji przechowywanych w pamięci telefonu.

Podczas grania w gry wideo u niektórych osób mogą wystąpić objawy epilepsji lub zamroczenia spowodowane przez błyskające światła. Objawy te mogą wystąpić nawet wtedy, gdy u danej osoby nigdy wcześniej nie występowały. Jeśli ktoś w przeszłości doświadczał już podobnych problemów lub objawy te występowały w jego rodzinie, przed graniem na telefonie w gry wideo lub przed używaniem efektów zawierających błyskające światło, powinien skonsultować się z lekarzem.

Dzieci, gdy chcą zagrać w gry wideo lub włączyć inne błyskające efekty w telefonie, powinny to robić pod nadzorem rodziców. W przypadku, jeśli wystąpią objawy konwulsji, drgania gałek ocznych, skurczemięśni, utraty świadomości, nieświadome odruchy czy dezorientacja, należy poradzić się lekarza. Aby ograniczyć możliwości wystąpienia tych objawów, powinno się przestrzegać następujących zaleceń:

- Nie należy grać lub używać błyskających efektów gdy jesteśmy zmęczeni lub potrzebujemy snu;
- Należy co godzinę robić przynajmniej 15 minut przerwy;
- Nie należy grać w ciemnych pomieszczeniach lub przy przyciszonym świetle;
- Podczas gry, ekran telefonu należy trzymać w najdalszej możliwej odległości.
- Jeśli dłonie, nadgarstki lub ręce podczas gry zmęczą się lub zaczną boleć, należy przerwać granie i odpocząć przez kilka godzin.
- Jeśli po kilku godzinach wciąż odczuwamy dolegliwości należy poradzić się lekarza.

Kiedy graż w gry możesz doświadczyć okresowych dolegliwości w rękach, dłoniach, ramionach, lub innych częściach Twojego ciała. Traktuj poważnie instrukcję aby uniknąć problemów związanych z układem mięśniowo – szkieletowym.

• ZAPEWNIENIE OCHRONY DÓBR OSOBISTYCH:

Wykonywanie zdjęć oraz nagrywanie rozmów za pomocą telefonumusi być zgodne z prawem i przepisami obowiązującymi w danym kraju. Dotyczy to może w szczególności zakazu wykonywania zdjęć i nagrywania rozmów oraz wykonywania i rozpowszechniania reprodukcji, które mogłyby być interpretowane jako naruszenie dóbr osobistych. Otrzymanie pozwolenia na nagranie prywatnej lub niejawniej rozmowy oraz wykonanie zdjęcia innej osobie pozostaje wyłączną odpowiedzialnością użytkownika telefonu. Producent, dystrybutor, ani sprzedawca (w tym operator) nie ponoszą żadnej odpowiedzialności za nieodpowiednie używanie telefonu komórkowego.

• BATERIA:

Aby zagwarantować zgodność z przepisami dotyczącymi transportu lotniczego, bateria w Twoim produkcie nie jest naładowana. Naładuj ją przed użyciem. Przed wyjęciem baterii z telefonu należy upewnić się, że telefon został wyłączony.

Warunki użytkowania baterii: nie wolno ingerować wewnątrz baterii, gdyż zawarte w nich substancje chemiczne mogą spowodować poparzenie. Baterii nie należy przewiercać, powodować zwarcia, wrzucać do ognia ani do odpadów domowych, a także przechowywać w temperaturze powyżej +60°C.

Baterie należy usuwać stosując się do lokalnych przepisów o ochronie środowiska. Baterii należy używać tylko zgodnie z ich przeznaczeniem. Nie wolno używać uszkodzonych baterii oraz baterii, które nie są rekomendowane przez firmę TCL Communication Ltd.



Symbol umieszczony na telefonie, baterii oraz akcesoriach oznacza, że elementy muszą być oddane do specjalnie do tego wyznaczonych punktów kolektorskich po zużyciu tj.:

- miejskie centra utylizacji odpadów wyposażone w specjalne pojemniki przeznaczone dla odpadów tego typu.
- punkty sprzedaży wyposażone w specjalne pojemniki.

Opady będą poddane procesowi utylizacji, z zachowaniem wszelkich procedur mających na celu ochronę środowiska, a komponenty poddane zostaną ponownemu wykorzystaniu.

Wkrajach Unii Europejskiej:

Dostęp do punktów zajmujących się zbieraniem podobnych odpadów jest bezpłatny.

Wszystkie produkty oznaczone powyższym symbolem muszą być dostarczone do specjalnie przeznaczonego do tego celu punktów.

Wkrajach spoza Unii Europejskiej:

Elementy oznaczone powyższym symbolem nie są wyrzucane do zwykłych koszy na odpadki, jeśli kraj lub region posiada wszelkie niezbędne urządzenia do zbierania i utylizacji odpadów, mogą one być zebrane to punktów kolektorskich, w których zostaną poddane utylizacji.

PRZESTROGA: UŻYCIE NIEWŁAŚCIWEGO RODZAJU BATERII GROZIWYBUchem. UTYLIZOWAĆ ZUŻYTE BATERIE ZGODNIE Z INSTRUKCJĄ.

ŁADOWARKA

Dopuszczalny zakres temperatur pracy ładowarki telefonu zawiera się między 0°C a 40°C.

Ładowarka spełnia wszystkie wymagania dotyczące bezpieczeństwa użytkowania urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Jest zgodna również z dyrektywą 2009/125/EC. Ładowarki należy używać wyłącznie zgodnie z jej przeznaczeniem do ładowania baterii telefonu.

• FALE ELEKTROMAGNETYCZNE:

Zanim telefon zostanie wprowadzony do sprzedaży, musi spełnić międzynarodowe wytyczne (ICNIRP) lub europejską dyrektywę 2014/53/EU (RED). Zasadniczym wymaganiem zawartym w wytycznych i dyrektywie jest bezpieczeństwo dla zdrowia użytkownika telefonu i innych osób.

URZĄDZENIE SPEŁNIA MIĘDZYNARODOWE WYMAGANIA DOTYCZĄCE NARAŻENIA NA DZIAŁANIE FAŁ RADIOWYCH

Telefon komórkowy jest odbiornikiem/przełożnikiem fal radiowych. Został zaprojektowany w taki sposób, aby nie przekraczać wartości granicznych narażenia na działanie fal radiowych (pól elektromagnetycznych częstotliwości radiowych) określanych przez wytyczne międzynarodowe. Wytyczne te zostały opracowane przez niezależną instytucję naukową (ICNIRP) i określają podstawowy margines bezpieczeństwa zapewniający bezpieczeństwo wszystkim użytkownikom bez względu na wiek czy stan zdrowia.

Narażenie na wpływ fal radiowych wyrażane jednostką nazywaną współczynnikiem pochłaniania promieniowania przez organizm człowieka (Specific Absorption Rate – SAR). Wartość graniczna SAR dla telefonów komórkowych wynosi 2,0 W/kg.

Badania nad określeniem poziomów SAR przeprowadzono przy założeniu standardowego użytkownika telefonu emitującego fale radiowe o maksymalnej mocy w całym zakresie pasm częstotliwości. Najwyższa wartość SAR zgodna z wytycznymi ICNIRP dla tych modeli telefonów wynosi:

Maksymalna wartość SAR dla tego modelu telefonu oraz warunki pomiaru		
SAR (głowa)	GSM 900 + Bluetooth	1.77 W/kg
SAR (przy ciele)	UMTS 2100 + Bluetooth	1.68 W/kg

Podczas użytkowania rzeczywiste wartości SAR dla tego urządzenia są znacznie niższe od podanych, ponieważ ze względu na zachowanie wydajności systemu i minimalizację zakłóceń sieci pobór mocy telefonu komórkowego jest automatycznie zmniejszany, jeśli do nawiązania połączenia nie jest konieczna pełna moc. Im niższy pobór mocy urządzenia, tym niższa jest wartość SAR.

Przeprowadzono badania wartości SAR telefonu noszonego w odległości 5 mm. od ciała. Aby urządzenie spełniało wymagania dotyczące narażenia na działanie fal radiowych podczas noszenia go przy ciele, należy je umieszczać minimalnie w tej odległości od ciała. W przypadku korzystania z innych akcesoriów należy się upewnić, że używany produkt nie zawiera metalu oraz że telefon zostanie umieszczony minimum we wskazanej odległości od ciała.

Organizacje takie jak WHO (World Health Organization) oraz US Food and Drug Administration stwierdziły, że najlepszą metodą zmniejszenia narażenia jest korzystanie z zestawów słuchawkowych w celu utrzymania telefonu z dala od głowy i ciała podczas rozmów, a także skrócenie czasu spędzanego na przeprowadzaniu rozmów telefonicznych.

Więcej informacji można znaleźć na stronie www.alcatel-mobile.com. Dodatkowe informacje dotyczące pól elektromagnetycznych oraz zdrowia publicznego można uzyskać w witrynie: <http://www.who.int/peh-emf>.

Telefon jest wyposażony w antenę wewnętrzną. Nie wolno jej dotykać.

Ponieważ telefony komórkowe posiadają coraz więcej funkcji, można ich z nich korzystać nie tylko trzymając telefon przy uchu. W takich przypadkach należy stosować się do instrukcji dotyczących zestawu słuchawkowego lub kabla USB. W przypadku korzystania z innych akcesoriów, należy upewnić się, że używany produkt nie zawiera metalu, a telefon będzie utrzymywany w odległości minimum 5 mm. od ciała.

Podczas korzystania z urządzenia niektóre Twoje dane osobiste mogą zostać udostępnione głównemu urządzeniu. Twoim obowiązkiem jest ochrona danych osobistych, niedostępianie ich żadnym nieautoryzowanym urządzeniem lub urządzeniem stron trzecich podłączonym do Twojego urządzenia. W przypadku produktów z funkcją Wi-Fi łącz się tylko z zaufanymi sieciami Wi-Fi. Jeśli używasz swojego urządzenia jako hotspotu (jeśli to możliwe), korzystaj z zabezpieczeń sieci. Powyższe środki ostrożności pomogą chronić Twoje urządzenie przed nieupoważnionym dostępem. Dane osobiste mogą być przechowywane w Twoim urządzeniu w różnych miejscach, w tym na karcie SIM, karcie pamięci i w pamięci wewnętrznej. Przed zwrotem, wyrzuceniem lub poddaniem urządzenia recyklingowi usuń wszystkie dane osobiste. Rozsądnie wybieraj aplikacje i aktualizacje i pobieraj je tylko z zaufanych źródeł. Niektóre aplikacje mogą mieć wpływ na działanie urządzenia i/lub mieć dostęp do prywatnych informacji, w tym do danych konta, rejestru połączeń, danych dotyczących lokalizacji i zasobów sieciowych.

Uwaga: wszelkie dane udostępnione TCL Communication Ltd. są przechowywane zgodnie z przepisami dotyczącymi ochrony danych. W tym celu TCL Communication Ltd. wprowadza i zapewnia odpowiednie środki techniczne i organizacyjne umożliwiające ochronę wszystkich danych osobistych przed m.in. nieupoważnionym lub bezprawnym przetwarzaniem i przypadkową utratą, uszkodzeniem lub zniszczeniem. Środki te będą zapewniać odpowiedni poziom bezpieczeństwa, uwzględniając następujące kwestie:

- (i) dostępne możliwości techniczne,
 - (ii) koszty wdrożenia tych środków,
 - (iii) ryzyko związane z przetwarzaniem danych osobistych,
 - (iv) wrażliwość przetwarzanych danych osobistych.
- W każdym czasie możesz uzyskać dostęp do swoich danych osobistych, przeglądać i edytować je, logując się na swoje konto użytkownika, odwiedzając swój profil użytkownika lub bezpośrednio kontaktując się z nami. W przypadku prośby o edycję lub usunięcie przez nas Twoich danych osobistych możemy poprosić Cię o podanie dowodu tożsamości, zanim będziemy mogli podjąć działania.

LICENCJE.....



Logo microSD jest znakiem towarowym.



Znak słowny Bluetooth oraz logo są własnością Bluetooth SIG, Inc., każde użycie tego znaku przez TCL Communication Ltd. oraz spółki stowarzyszone jest objęte licencją. Wszystkie pozostałe znaki towarowe i nazwy handlowe należą do odpowiednich właścicieli.

alcatel 2038 Bluetooth ID deklaracji B033125

Urządzenia można używać we wszystkich krajach europejskich.

AT	BE	BG	CH	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE
GR	HU	IE	IT	LI	LV	LT	LU	MT	NO	NL	PL
PT	RO	SK	SI	ES	SE	GB	IS	ME	RS	TR	MK

Niniejszym podkreślamy, że zastrzeżenia związane z naruszeniem praw własności intelektualnej i przemysłowej przez użytkownika końcowego obowiązują wyłącznie w UE. Jeśli Produkt zostanie wyeksportowany, wywieziony lub wykorzystywany przez odbiorcę końcowego lub użytkownika końcowego poza UE, wszelka odpowiedzialność producenta i jego poddostawców, kwestie związane z gwarancją oraz roszczenia odszkodowawcze dotyczące Produktu (w tym jakiegokolwiek roszczenia wynikające z naruszenia praw własności intelektualnej i przemysłowej) nie będą traktowane jako wiążące.

Informacje ogólne.....

- **Adres internetowy:** www.alcatel-mobile.com
- **Infolinia:** zob. ulotka „Usługi TCL Communication” lub odwiedź witrynę internetową firmy.
- **Producent:** TCL Communication Ltd.
- **Adres:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.

W witrynie internetowej znajduje się dział FAQ (Frequently Asked Questions – najczęściej zadawane pytania). W przypadku wszelkich wątpliwości możesz skontaktować się z firmą za pośrednictwem poczty elektronicznej.

Sprzęt radiowy działa w następujących zakresach częstotliwości i maksymalnej mocy częstotliwości radiowej:

GSM900: 33.5dBm

GSM1800: 30.5 dBm

UMTS 900/2100: 24 dBm

Bluetooth: < 2 dBm

TCL Communication Ltd. niniejszym oświadcza, że sprzęt radiowy typu Alcatel 2038X jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst europejskiej deklaracji zgodności dostępny jest pod adresem: http://www.alcatel-mobile.com/EU_doc

Opis akcesoriów i komponentów urządzenia, włączając w to oprogramowanie, które pozwala na pracę urządzenia radiowego zgodnie z jego przeznaczeniem, znajduje się w pełnym tekście europejskiej deklaracji zgodności dostępnej pod adresem: http://www.alcatel-mobile.com/EU_doc

• Zabezpieczenie przed kradzieżą¹³

Telefon oznaczony jest numerem IMEI (numerem seryjnym telefonu) umieszczonym na naklejce na opakowaniu oraz w pamięci telefonu. Zaleca się, aby zanotować ten numer po pierwszym włączeniu telefonu (wyświetlany po wpisaniu *#06#) i schować go w bezpiecznym miejscu. W przypadku kradzieży telefonu numer ten należy podać policji oraz operatorowi. Numer IMEI umożliwia zablokowanie telefonu, co uniemożliwia osobie trzeciej korzystanie z niego nawet po użyciu innej karty SIM.

Zastrzeżenia prawne


Ze względu na różne wersje oprogramowania oraz różnice w usługach oferowanych przez operatorów mogą wystąpić różnice pomiędzy informacjami znajdującymi się w niniejszej instrukcji a działaniem telefonu.

TCL Communication nie ponosi żadnej odpowiedzialności za takie różnice (jeśli występują) ani za ich możliwe następstwa. W takim przypadku wyłączną odpowiedzialność ponosi operator.

¹³ Aby sprawdzić dostępność usługi, należy skontaktować się z operatorem sieci komórkowej.

Rozwiązywanie problemów.....


Przed skontaktowaniem się z działem pomocy technicznej sprawdź, czy stosowałeś się do następujących zaleceń:

- W celu zapewnienia optymalnego działania zaleca się pełne naładowanie baterii ().
- Unikaj przechowywania dużych ilości danych w pamięci telefonu, ponieważ może to mieć wpływ na jego działanie.
- Aby zresetować, przyciśnij i przytrzymaj przycisk # i przycisk włączenia/wyłączenia, gdy telefon jest wyłączony. WSZYSTKIE dane użytkownika: kontakty, zdjęcia, wiadomości i pliki zostaną bezpowrotnie utracone. Zaleca się utworzenie kopii zapasowej danych i profili telefonu za programu przed jego sformatowaniem.

Telefon nie włącza się

- Sprawdź styki baterii, wyjmij i ponownie włóż baterię, a następnie włącz telefon.
- Sprawdź poziom naładowania baterii, ładuj przez minimum 20 minut.
- Jeśli telefon dalej nie działa, zresetuj go za pomocą przycisku zasilania oraz przycisku #.

Telefon zawiesił się i nie odpowiada przez kilka minut

- Uruchoom telefon ponownie, przytrzymując przycisk .
- Wyjmij i ponownie włóż baterię, a następnie włącz telefon.
- Jeśli telefon dalej nie działa, zresetuj go za pomocą przycisku zasilania oraz przycisku #.

Telefon sam się wyłącza

- Upewnij się, że przycisk wyłączenia nie został przypadkowo naciśnięty.
- Sprawdź stan baterii.
- Jeśli telefon dalej nie działa, zresetuj go za pomocą przycisku zasilania oraz przycisku #.

Nie można prawidłowo naładować telefonu

- Upewnij się, że używasz baterii oraz ładowarki alcatel znajdujących się w zestawie.
- Oczyszczyć styki baterii, jeśli są zabrudzone.
- Przed podłączeniem ładowarki upewnij się, że bateria została włożona prawidłowo.

- Upewnij się, że bateria nie jest całkowicie wyczerpana. Jeśli bateria jest rozładowana, wskaźnik ładowania może wyświetlić się dopiero po około 20 minutach.
- Upewnij się, że ładowanie odbywa się w normalnych warunkach (0°C – +40°C).
- W przypadku przebywania za granicą upewnij się, że natężenie prądu jest odpowiednie.

Telefon nie łączy się z siecią lub wyświetla komunikat „Brak usług”

- Spróbuj połączyć się z innej lokalizacji.
- Sprawdź, czy w danym miejscu jest zasięg.
- Sprawdź u operatora, czy karta SIM jest ważna.
- Spróbuj ręcznie wyszukać dostępne sieci.
- Jeśli sieć jest przeciężona, spróbuj połączyć się później.


Telefon nie łączy się z Internetem

- Sprawdź, czy numer IMEI (wybierz *#06#) jest taki sam jak numer nadrukowany na karcie gwarancyjnej i opakowaniu.
- Upewnij się, że na karcie SIM aktywowano usługę dostępu Internetu.
- Sprawdź ustawienia połączenia z Internetem.
- Upewnij się, że telefon ma zasięg.
- Spróbuj połączyć się później lub z innej lokalizacji.

Błąd karty SIM

- Sprawdź, czy karta SIM została prawidłowo włożona.
- Upewnij się, że układ scalony na karcie SIM nie jest uszkodzony lub zarysowany.
- Upewnij się, że usługa karty SIM jest aktywna.

Nie można nawiązać połączeń wychodzących

- Upewnij się, że wybrałeś prawidłowy numer, i naciśnij przycisk .
- W przypadku połączeń międzynarodowych, sprawdź krajowy i lokalny numer kierunkowy.
- Upewnij się, że telefon jest połączony z siecią, oraz że sieć nie jest przeciężona lub niedostępna.
- Sprawdź status subskrypcji u operatora (pozostałe środki, ważność kart SIM itd.).
- Upewnij się, czy połączenia wychodzące nie zostały zablokowane.
- Upewnij się, że telefon nie znajduje się w trybie samolotowym.

Nie można odebrać połączenia przychodzącego

- Upewnij się, że telefon jest wyłączony i połączony z siecią (sprawdź, czy sieć nie jest przeciężona lub niedostępna).

- Sprawdź status subskrypcji u operatora (pozostałe środki, ważność kart SIM itd.).
- Upewnij się, czy połączenia przychodzące nie zostały przekierowane.
- Upewnij się, czy dane połączenia nie zostały zablokowane.
- Upewnij się, że telefon nie znajduje się w trybie samolotowym.


Po odebraniu połączenia na wyświetlaczu nie pojawia się nazwisko ani numer osoby dzwoniącej

- Sprawdź u operatora, czy posiadasz subskrypcję tej usługi.
- Sprawdź, czy numer telefonu i nazwisko osoby dzwoniącej nie są zastrzeżone.

Nie można wyświetlić kontaktów

- Upewnij się, że karta SIM nie jest uszkodzona.
- Upewnij się, że karta SIM została prawidłowo włożona.
- Zaimportuj kontakty z karty SIM do pamięci telefonu.

Jakość dźwięków połączeń nie jest optymalna

- Za pomocą przycisku głośności można regulować głośność rozmowy.
- Sprawdź siłę sygnału .
- Upewnij się, że odbiornik, złącze lub głośnik telefonu są czyste.

Korzystanie z funkcji opisanych w niniejszej instrukcji nie jest możliwe

- Sprawdź u operatora, czy Twoja subskrypcja obejmuje te usługi.
- Upewnij się, że dana funkcja nie wymaga użycia akcesoriów alcatel.

Po zaznaczeniu numeru z książki numer ten nie jest wybierany

- Upewnij się, że zapamiętany numer jest prawidłowy.
- W przypadku połączenia międzynarodowego upewnij się, że wprowadzono prawidłowy numer kierunkowy kraju.

Nie można dodać kontaktu do książki

- Upewnij się, że książka SIM nie jest pełna; usuń część wpisów z karty SIM lub zapisz wpis w książce telefonu.

Osoby dzwoniące nie mogą zostawić wiadomości na poczcie głosowej

- Aby sprawdzić dostępność usługi, należy skontaktować się z operatorem sieci komórkowej.

Nie można połączyć się z pocztą głosową

- Upewnij się, że numer poczty głosowej operatora znajdujący się na liście „Wiadomości/Serwer poczty głosowej” jest prawidłowy.
- Jeśli sieć jest zajęta, spróbuj ponownie później.

Na ekranie czuwania miga ikona

- Zapiszałeś zbyt dużo wiadomości na karcie SIM; usuń część z nich lub zarchiwizuj je w pamięci telefonu.

Karta SIM jest zablokowana kodem PIN

- Skontaktuj się z operatorem, aby otrzymać kod PUK (Personal Unlocking Key – osobisty kod odblokowujący).

Nie można pobrać nowych plików

- Upewnij się, że ilość wolnej pamięci w telefonie jest wystarczająca.
- Wybierz kartę microSD jako lokalizację pobranych plików.
- Sprawdź status subskrypcji u operatora.

Telefon nie jest wykrywany przez inne telefony poprzez Bluetooth

- Sprawdź, czy Bluetooth jest włączony oraz czy telefon jest widoczny dla pozostałych użytkowników.
- Upewnij się, że obydwa telefony znajdują się w zasięgu wykrywania Bluetooth.

Jak przedłużyć trwałość baterii

- Upewnij się, że stosujesz się do zaleceń dotyczących czasu ładowania (minimum 3 godziny).
- Przy częściowym naładowaniu baterii wskazanie poziomu może nie odpowiadać rzeczywistości. Aby uzyskać dokładne wskazanie, po odłączeniu ładowarki odczekaj przynajmniej 20 minut.
- Wyreguluj jasność wyświetlacza.
- Wyłącz Bluetooth, jeśli z niego nie korzystasz.

alcatel jest znakiem towarowym
Alcatel-Lucent wykorzystywanym przez
TCL Communication Ltd.

© Copyright 2017 TCL Communication Ltd.
Wszelkie prawa zastrzeżone

TCL Communication Ltd. zastrzega sobie
prawo do zmiany tej dokumentacji lub danych
technicznych bez wcześniejszego
powiadomienia.